



CONTRATO DE ARRENDAMIENTO QUE CELEBRAN, DE UNA PARTE EL DR. JESÚS ORTÍZ CALZADA, Y POR OTRA PARTE EL H. AYUNTAMIENTO DEL MUNICIPIO DE DURANGO, A TRAVEZ DE LA DIRECCIÓN MUNICIPAL DE ADMINISTRACIÓN Y FINANZAS REPRESENTADA POR SU TITULAR **L.A FRANCISCO BUENO AYUP**, EN SU CARÁCTER DE DIRECTOR, A QUIENES EN LO SUCESIVO SE LES DENOMINARÁ “**EL ARRENDADOR**” Y “**EL ARRENDATARIO**” RESPECTIVAMENTE, AL TENOR DE LAS SIGUIENTES DECLARACIONES Y CLÁUSULAS:

### DECLARACIONES:

#### I.- “EL ARRENDADOR” declara:

I.1.- Ser propietario y estar en legítima posesión del edificio ubicado en la **calle Porras número 201** esquina con calle Paloma Colonia Fátima en ésta Ciudad, y encontrarse en la decisión y posibilidad de dar en arrendamiento a “EL ARRENDATARIO”, **excluyendo** el local número 2 dos el cual es ocupado por el mismo arrendador.

I.2.- Señala que su domicilio se encuentra ubicado en la calle Porras número 201 “A” Norte Colonia Fátima en ésta Ciudad de Durango, C.P. 34000.

I.3.- Que el Dr. Jesús Ortiz Calzada, acredita su personalidad mediante credencial de elector con fotografía, expedida por el Instituto Federal Electoral.

I.4.- Se encuentra registrado ante la Secretaría de Hacienda y Crédito Público con la Cédula del Registro Federal de Contribuyentes **Nº OICJ620526AT2**.

#### II.- DECLARA “EL ARRENDATARIO”:

II.1.- Su legal existencia, el carácter de persona moral con autonomía y personalidad jurídica y las facultades para celebrar el presente contrato se encuentran acreditadas conforme a lo previsto por los artículos 115, fracción II, del primer párrafo de la Constitución Política de los Estados Unidos Mexicanos; 50, 51, y 147 de la Constitución Política Local y 2, 23 de la Ley Orgánica del Municipio Libre del Estado de Durango, 14 y 15 del Bando de Policía y Gobierno de Durango

II.2.- El **L.A. Francisco Bueno Ayup**, en su carácter de Director Municipal de Administración y Finanzas, justifica su personalidad como tal con nombramiento efectuado en su favor en sesión pública ordinaria del H. Ayuntamiento de fecha 01 de Septiembre de 2016.

II.3.- El **L.A. Francisco Bueno Ayup**, está facultado para suscribir el presente contrato, de conformidad con lo dispuesto por el artículo 16 fracciones III, VIII y X; y 25 fracción I, XXVIII, XXXV del Reglamento de la Administración Pública del Municipio de Durango, y publicada en la Gaceta Municipal del H. Ayuntamiento del Municipio de Durango, Estado de Durango, número 318 de fecha 13 de junio de 2014. Y artículo 77 fracción II, 86, 88 fracción VII y 89 fracción XI de la Ley Orgánica del Municipio Libre del Estado de Durango.



II.4.- Para los efectos del presente convenio, señala como su domicilio el ubicado en Blvd. Luis Donaldo Colosio No. 200, Fracc. San Ignacio, Zona Centro, código postal número 34030 en esta Ciudad de Durango, Dgo., mismo que señala para los fines legales del presente contrato

II.5.- Que se encuentra registrado ante la Secretaría de Hacienda y Crédito Público con la Cédula del Registro Federal de Contribuyentes N° **HAM-580101-5P9**.

II.6.- "EL ARRENDATARIO" declara que en su interés tomar en arrendamiento el inmueble descrito en la declaración primera de "EL ARRENDADOR" para destinarlo, exclusivamente a oficinas.

### III.- DE "LAS PARTES":

Declaran que previas las platicas sostenidas al respecto, durante las cuales convinieron el importe, los términos, los plazos y demás condiciones han determinado la celebración del presente contrato de arrendamiento.

Vertidas las anteriores declaraciones las partes formalizan el presente instrumento bajo las siguientes:

### CLAUSULAS:

**PRIMERA.-** "EL ARRENDADOR" da en arrendamiento y "EL ARRENDATARIO" lo recibe en tal carácter, el inmueble ubicado en la **calle Porras número 201**, esquina con calle Paloma de la Colonia Fátima de esta Ciudad, **excluyendo** el local número 2 dos, el cual es ocupado por el mismo arrendador, mismo que destinara única y exclusivamente para instalar la Dirección de Salud Pública Municipal.

**SEGUNDA.-** Ambas partes convienen y estipulan que la duración y vigencia del presente contrato de arrendamiento será a partir del día **primero de septiembre del año 2016 al 31 de octubre de 2016**.

**TERCERA.-** Se pagará por concepto de renta la cantidad de: \$ 23,036.13 (veintitrés mil treinta y seis pesos 13/100 M. N.) mensuales más IVA, igual a \$ 3,685.78 (tres mil seiscientos ochenta y cinco pesos 78/100 M. N.) que hace un subtotal de \$26,721.91 (veintiséis mil setecientos veintinueve pesos 91/100 M. N.) cantidad a la que habrá de retenerse por concepto de ISR la suma de \$ 2,303.61 (dos mil trescientos tres pesos 61/100 M. N.), por lo cual deberá entregarse mensualmente a "EL ARRENDADOR" la cantidad neta de **\$24,418.30 (VEINTICUATRO MIL CUATROCIENTOS DIECIOCHO PESOS 30/100 M. N.)**, mismos que se pagarán dentro de los 10 días de cada mes, y por meses vencidos, en la Dirección Municipal de Administración y Finanzas, con domicilio en Boulevard Luis Donaldo Colosio número 200 doscientos Fraccionamiento San Ignacio, código postal número 34030 en esta Ciudad.

**CUARTA.-** "EL ARRENDATARIO" no tendrá derecho para subarrendar ni ceder el uso en forma alguna de la finca que toma en arrendamiento ni a cambiar su destino.

**QUINTA.-** "EL ARRENDATARIO" se obliga a conservar en buen estado el inmueble, ya que se entrega en optimas condiciones de uso, y cualquier descompostura que sufran los aparatos sanitarios, instalaciones de agua, y luz, pisos, puertas, techos, vidrios, chapas, pasadores, y



demás accesorios del inmueble, el arrendatario se compromete a repararlos por su cuenta, ya que lo recibe en buen estado.

**SEXTA.-** "EL ARRENDATARIO" conviene y se obliga a pagar durante la vigencia del presente contrato, los servicios de energía eléctrica, agua, teléfono o cualquier otro que llegaran a instalar y en su caso, los recargos por pagos extemporáneos de los mismos.

**SÉPTIMA.-** "EL ARRENDATARIO" no podrá modificar en forma alguna, total o parcialmente el inmueble, salvo autorización expresa o por escrito de "EL ARRENDADOR" previa presentación del proyecto relativo para el uso a que se destine el inmueble o se requiera.

**OCTAVA.-** Las partes convienen y estipulan que toda clase de aviso o comunicados que mutuamente deban hacerse en lo relativo al presente instrumento, deberán hacerlo por escrito con diez días naturales de anticipación, por lo menos, en sus respectivos domicilios.

**NOVENA.-** Las partes convienen y estipulan que para la interpretación o cumplimiento de los derechos y obligaciones adquiridas por el presente contrato de arrendamiento, se someten a la jurisdicción de los tribunales competentes de esta Ciudad de Durango, Capital del Estado del mismo nombre, renunciando expresamente a cualquiera otra, que por razón de sus domicilios presentes o futuros, pudiera corresponderles.

**DÉCIMA.-** Las partes convienen que pueden dar por terminado el contrato por causa justificada siempre y cuando lo hagan por escrito que presenten por lo menos 10 días de anticipación, en sus respectivos domicilios.

**DÉCIMA PRIMERA.-** Las mejoras que en beneficio de "EL ARRENDADOR" se hagan al inmueble no podrán retirarse ni cobrarse al amparo de este contrato.

Leído que fue en todas sus partes el contenido del presente contrato las partes lo ratifican, firmando para constancia tres tantos del mismo, en la Ciudad de Durango, Dgo., **a los cuatro días del mes de septiembre de 2016.**

POR "EL ARRENDADOR"



**DR. JESÚS ORTÍZ CALZADA**  
PROPIETARIO

POR "EL ARRENDATARIO"



**L.A. FRANCISCO BUENO AYUP**  
DIRECTOR MUNICIPAL  
DE ADMINISTRACIÓN Y FINANZAS